



San Gallo, 14 luglio 2023

## **Comunicato stampa** relativo alla sentenza F-2067/2022 del 3 luglio 2023

### **Titoli di viaggio per cittadini afgani privi di documenti**

**Ai cittadini afgani privi di documenti non è attualmente possibile ottenere un passaporto dal loro Paese d'origine. Il Tribunale amministrativo federale ingiunge alla Segreteria di Stato della migrazione di esaminare in tali casi se sono soddisfatte tutte le condizioni per il rilascio di titoli di viaggio per stranieri.**

Un cittadino afgano aveva chiesto il rilascio di un passaporto per stranieri poiché non in possesso di un documento di viaggio afgano. Nel marzo 2022 la Segreteria di Stato della migrazione (SEM) aveva respinto la richiesta adducendo che, a causa dell'attuale situazione politica in Afghanistan, la rappresentanza afgana a Ginevra non era in grado di rilasciare documenti di viaggio dall'agosto 2021 e che non si poteva prevedere come si sarebbero evoluti i rapporti di potere né la cooperazione della Svizzera con il nuovo governo in carica in Afghanistan. Non era tuttavia accertato che il rilascio di un passaporto non sarebbe stato possibile in futuro, per cui a giudizio della SEM il ricorrente non era da considerarsi privo di documenti.

#### **Impossibile ottenere nuovi passaporti**

Dopo un'analisi dell'attuale situazione in Afghanistan, il Tribunale amministrativo federale (TAF) è giunto alla conclusione che non si possa pretendere dai cittadini afgani in Svizzera che si rechino in Afghanistan per ottenere un passaporto. Il rilascio di nuovi passaporti non è altresì possibile né in Svizzera né in altri Paesi europei, mentre lo è la proroga di un documento di viaggio già esistente. Alla luce degli sviluppi in Afghanistan non è peraltro possibile prevedere quando saranno nuovamente ottenibili dei documenti di viaggio.

Nel caso specifico il ricorrente è pertanto da considerarsi privo di documenti. Il TAF accoglie quindi il suo ricorso e rinvia la causa alla SEM per nuova decisione. La SEM dovrà in particolare esaminare se sono soddisfatte le ulteriori condizioni previste per il rilascio di un titolo di viaggio per stranieri.

Questa sentenza è definitiva e non può essere impugnata dinanzi al Tribunale federale.

## **Contatto**

Rocco R. Maglio

Addetto stampa

+41 (0)58 465 29 86

+41 (0)79 619 04 83

[medien@bvger.admin.ch](mailto:medien@bvger.admin.ch)

## **Il Tribunale amministrativo federale in breve**

Il Tribunale amministrativo federale (TAF) è stato istituito nel 2007 e ha sede a San Gallo. Con 73 giudici (65 ETP) e 351 collaboratori (296.1 ETP), è il più grande tribunale della Confederazione. Il TAF giudica i ricorsi interposti contro decisioni delle autorità amministrative federali e in determinate materie può verificare anche le decisioni di autorità cantonali. Su alcune questioni giudica anche su azione in prima istanza. Il TAF si compone di sei Corti, le quali pronunciano in media 6500 decisioni l'anno.